

## EK 1. Peşin Ödeme Yasasına İlişkin Düzenleme

Belarus Cumhuriyeti Merkez Bankası  
Yönetim Kurulu Kararı

Tarih: 11 Kasım 2008

Sayı: 165

### İthalat Yapılmasını Öngören Dış Ticaret Anlaşmalarına İstinafen Yapılan Ödemeler Düzeli Hk.

Belarus Cumhuriyeti Bankacılık Kodeksi'nin 26 ve 33 Nolu maddeleri uyarınca Belarus Cumhuriyeti Merkez Bankası Yönetimi aşağıdaki karar vermektedir:

- İthalat yapılmasını öngören dış ticaret anlaşması çerçevesinde dış ticaret operasyonu kapsamında (Belarus'ta mukim) ithalatçı tarafından ülkeye mukim olmayan tarafa Belarus'ta bulunan bir bankada açılmış olan hesaptan ülkeye mukim olmayan taraftan ithalatçı karşısındaki ürün tedariki, muhafaza edilen bilgilerin ve sıkri mülkiyet üzerindeki olağanüstü hakların devredilmesi, çalışmaların icra edilmesi veya hizmet verilmesi ile ilgili yükümlülüklerinin geçerliliğini yitirdiği türde kadar ödeme yapılması,ibu maddenin ikinci kısmında açıklanan durum dışında yasaktır.

İthalat yapılmasını öngören dış ticaret anlaşması çerçevesinde dış ticaret operasyonu kapsamında (Belarus'ta mukim) ithalatçı tarafından ülkeye mukim olmayan tarafa Belarus'ta bulunan bir bankada açılmış olan hesaptan ülkeye mukim olmayan taraftan ithalatçı karşısındaki ürün tedariki, muhafaza edilen bilgilerin ve sıkri mülkiyet üzerindeki olağanüstü hakların devredilmesi, çalışmaların icra edilmesi veya hizmet verilmesi ile ilgili ödeme yapılması, ithalatçının Belarus Cumhuriyeti Merkez Bankası tarafından ibu Karar uyarınca verilmiş ve Merkez Bankası Yönetim Kurulu Başkanı veya Merkez Bankası Döviz Düzenlemeleri ve Döviz Kontrolü Genel Müdürlüğü yön veren Yardımcısı tarafından imzalanmış İzin'i海拔 olması durumunda uygun görülmektedir. İzin in şekli serbesttir.

İbu maddenin ikinci kısmında bahsedilen Merkez Bankası İzn'i alınması temininen ithalatçı Merkez Bankası idaresine Belarus Cumhuriyeti Bakanlar Kurulu tarafından düzenlenmiş ve stiz konusu izin alınmasının gereklilikendiği dilekçe ile ilgili dış ticaret anlaşmasının bir örneğini ibraz etmektedir. Merkez Bankasının yapılacak olan döviz işlemine ilişkin diğer evrakları talep etme hakkı saklı kalmaktadır.

- İthalatçı tarafından yapılacak olan ödemenin şartları ibu Karanın 1 Nolu maddesindeki talimatlara uymadığı takdirde Belarus'ta bulunan herhangi bir banka ibraz edilen ödeme talimatını icra edilmesini reddetmelidir.
- İbu Karanın normlarının uygulanması düzeline ilişkin açıklamalar Merkez Bankası Yönetim Kurulu Başkanı veya Merkez Bankası Döviz Düzenlemeleri ve Döviz Kontrolü Genel Müdürlüğü yön veren Başkan Yardımcısı veya Döviz Düzenlemeleri ve Döviz Kontrolü Genel Müdürü tarafından imzalanmak Leydiyle yazılı biçimde verilmektedir.
- İbu Kararda geçen terminoloji, Belarus Cumhuriyeti Devlet Başkanı'nın 27 Mart 2008 tarih ve 178 sayılı "Dış Ticaret Operasyonlarının Yapılması Düzeli ve Kontrolü Hk." isimli

Karamata belirlendiği anımlarda kullanılmaktadır (Dkr. Belarus Cumhuriyeti Ulusal Karamatme Kütüğü, 2008 No 80, 1/9574).

5. İşbu Karar resmi olarak yayıldıktan sonra yürürlüğe girmektedir.

Vän. Kur. Bşk.

P.P. Prokopovič

**ONAY**  
Başbakan Yardımcısı

**ONAY**  
Belarus Cumhuriyeti  
Devlet Kontrol Komitesi  
Başkanı

A.V. Kobyaakov

Z.K. Leonov

11.11.2008

11.11.2008

## НАЦИОНАЛЬНЫЙ БАНК РЕСПУБЛИКИ БЕЛАРУСЬ

### ПОСТАНОВЛЕНИЕ

Правления Национального банка  
Республики Беларусь

11 ноября 2008 г. № 165

г. Минск

О порядке осуществления расчетов по  
внешнеторговым  
договорам,  
предусматривающим импорт

На основании статей 26, 33 Банковского кодекса Республики Беларусь Правления  
Национального банка Республики Беларусь ПОСТАНОВЛЯЕТ:

1. Проведение импортером платежа(ей) в пользу нерезидента со счета, открытого в  
банке Республики Беларусь, по внешнеторговой(ым) операции(ям), осуществляемой(ым) в  
рамках внешнеторгового договора, предусматривающего импорт, до даты прекращения  
нерезидентом своих обязательств перед импортером по поставке товаров, передаче охраняемой  
информации, исключительных прав на результаты интеллектуальной деятельности,  
выполнению работ, оказанию услуг запрещено, за исключением случаев, установленного частично  
и(где) настоящего пункта.

Проведение импортером платежа(ей) в пользу нерезидента со счета, открытого в банке  
Республики Беларусь, по внешнеторговой(ым) операции(ям), осуществляемой(ым) в рамках